

DANSK
Introduktion
Tillykke med dit køb og velkommen til Philips! For at få fuldt udbytte af den støtte, Philips tilbyder, skal du registrere dit produkt på www.philips.com/welcome .
Generel beskrivelse (fig. 1)
A Håndgreb B Indstillingsindikator C On/off-kontakt (tænd/sluk) D Tilslutningsstik E Micro Shaver F Hårklipperkam G Indstillingsvælger H Næse-/ørehaarstrimmer I Præcisionstrimmer J Præcisionskam K Mikrotrimmer L Skærenhed M Skægtrimmerkam N Rensebørste O Adapter P Apparatstik Q Opladeindikator med lys R Stander
Vigtigt

Læs denne brugsvejledning omhyggeligt igennem, inden apparatet tages i brug, og gem den til eventuelt senere brug.

- Fare**
- Sørg for, at stikket ikke bliver vådt.

Advarsel

- Kontrollér, om den indikerede spændingsangivelse på adapter og apparat svarer til den lokale netspænding, før du slutter strøm til apparatet.
- Adapteren indeholder en transformer og må ikke klippes af og udskiftes med et andet stik, da dette kan være meget risikabelt.
- Dette apparat er ikke beregnet til at blive brugt af personer (herunder børn) med nedsatte fysiske og mentale evner, nedsat følesans eller manglende erfaring og viden, medmindre de er blevet vejledt eller instrueret i apparatets anvendelse af en person, der er ansvarlig for deres sikkerhed.
- Apparatet bør holdes uden for børns rækkevidde for at sikre, at de ikke kan komme til at lege med det.

Forsigtig

- Brug, oplad og opbevar altid apparatet ved en temperatur mellem 15°C og 35°C.
- Apparatet må kun oplades med den medfølgende adapter.
- Hvis adapteren beskadiges, skal den altid udskiftes med en original adapter af samme type for at undgå enhver risiko.
- Brug ikke apparatet, hvis en af tilbehørsdelene eller kammene er beskadigede, da det kan medføre personskade.
- Vær forsigtig med varmt vand. Kontrollér altid, at vandet ikke er for varmt, så du ikke skolder dine hænder.
- Dette apparat er udelukkende beregnet til klipning af hovedhår og trimning og pleje af skæg, moustache, bakkenbarter, næsehår, ørehår og øjenbryn på mennesker. Brug det ikke til andre formål.
- Forsøg aldrig at trimme øjenvipper.
- Hvis apparatet udsættes for store temperatursvingninger, tryk eller fugtighed, skal du lade det akklimatisere sig i 30 minutter, inden det tages i brug.

Overholdelse af standarder

- Produktet opfylder de internationale IEC-sikkerhedsregler og kan uden risiko bruges i kar- eller brusebad. Kan rengøres under rindende vand (fig. 2).
- Dette Philips-apparat overholder alle standarder for elektromagnetiske felter (EMF).Ved korrekt anvendelse i overensstemmelse med instruktionerne i denne brugsvejledning, er apparatet sikkert at anvende, ifølge den videnskabelige viden, der er tilgængelig i dag.

Klargøring

Opladning

Oplad apparatet i mindst 10 timer før første anvendelse eller efter en lang periode, hvor det ikke er blevet brugt. Et fuldt opladet apparat giver en ledningsfri brugstid på op til 35 minutter. Undlad at oplade apparatet i mere end 24 timer.

Apparatet kan ikke anvendes til slutning til lysnettet. Du kan ikke oplade apparatet i standeren.

- Sæt apparatsstikket i apparatet og adapteren i stikkontakten (fig. 3).
- Opladeindikatoren på adapteren lyser for at indikere, at apparatet oplades (fig. 4).

Bemærk: Opladeindikatoren slukker ikke og skifter ikke farve, når apparatet er fuldt opladet.

Optimering af det opladelige batteris levetid

- Tag adapteren ud af stikkontakten, når batteriet er fuldt opladet (det tager 10 timer).
- Lad ikke apparatet være tilsluttet lysnettet i mere end 24 timer.
- Aflad batteriet helt to gange om året ved at lade trimmeren køre, til motoren stopper. Genoplad herefter batteriet helt.

Påsætning/aftagning af tilbehør

Alt tilbehør (skærenhed, præcisionstrimmer, mikrotrimmer, micro shaver og næse-/ørehaarstrimmer) kan påsættes og aftages på samme måde.

- Tilbehøret påsættes ved at skubbe det fast på håndgrebet (fig. 5).

- Tilbehøret aftages ved at trække det af håndgrebet. (fig. 6)

Hårklipping

Klargøring til hårklipping

Kontrollér, at apparatet er fuldt opladet, før du begynder at klippe.

Det er ikke muligt at bruge apparatet via lysnettet. **Anvend kun apparatet i rent, tørt hår.****Anvend det ikke i vådt nyvasket hår.**

- Før du begynder at klippe, skal du sikre dig, at hovedet på den person, du skal klippe, befinder sig i din brysthøjde, så der er frit udsyn og en tilpas rækkevidde.

- Red først håret godt igennem i vækstretningen (fig. 7).

- Sæt skærenheden på håndgrebet (se afsnittet “Påsætning/aftagning af tilbehør” i kapitlet “Klargøring”).

Klipning med hårklipperkam

- Skub afstandskammen på plads i styrerillerne på begge sider af håndgrebet (klik) (fig. 8).

- Tryk indstillingsvælgeren op eller ned for at vælge den ønskede indstilling (fig. 9).
- Indstillingsindikatoren på bagsiden af apparatet viser den valgte indstilling. (fig. 10)

Tabellen viser hårets længde efter klipningen ved forskellige indstillinger:
Når du klipper første gang, skal du starte med den højeste indstilling (9) for at gøre dig fortrolig med apparatet.

Indstillinger for hårklipperkammen									
Indstilling	1	2	3	4	5	6	7	8	9
Hårlængde efter klipning (mm)	4	6	8	10	12	14	16	18	20

Tip: Skriv eventuelt de valgte klippelængder ned, som du har brugt til en bestemt frisure, så du har dem til næste gang.

- Tænd for apparatet.

- Før apparatet gennem håret med langsomme bevægelser:
 - Klipningen bliver mest effektiv, når apparatet bevæges imod hårenes vækstretning.
 - Da alle hårene ikke nødvendigvis gror i samme retning, skal du bevæge apparatet i forskellige retninger (opad, nedad eller på tværs) (fig. 11).
 - Sørg for, at den flade del af kammen altid er i fuld kontakt med hovedbunden for at opnå et ensartet resultat.
 - Før apparatet hen over hovedet i overlappende baner for at sikre, at du får fat i alle de hår, der skal klippes.
 - Det bedste resultat ved krøllet og langt hår eller sparsom hårvækst opnås ved at bruge en kam til at lede håret ind imod apparatet.

- Fjern afklippede hår fra kammen regelmæssigt undervejs.

Har der samlet sig mange hår i kammen, tages den af, og hårene pustes og/eller rystes væk.

Tilretning uden påsat hårklipperkam

Apparatet kan anvendes uden hårklipperkam til ekstra kort klipning tæt mod huden (0,6 mm) eller til tilretning af hårgænsen i nakken og omkring ørerne.

Vær meget forsigtig ved klipning uden afstandskam, da skærenheden fjerner ethvert hår, den berører.

- Tryk indstillingsvælgeren op eller ned og træk kammen af håndgrebet. (fig. 12)
- Før du går i gang med at tilrette hårgænsen omkring ørerne, skal du rede hårspidserne ned over ørerne.
- Hold apparatet i en sådan vinkel, at kun kanten af skærhovedet berører hårspidserne, når du trimmer konturerne omkring ørerne (fig. 13).

Klip kun hårspidserne. Hårgænsen skal være tæt ved øret.

- Ved tilretning af nakke og bakkenbarter skal du vende apparatet om og bevæge det i nedadgående strøg (fig. 14).

Brug kun langsomme og rolige bevægelser. Følg den naturlige hårgænse.

Tilretning med mikrotrimmeren

Mikrotrimmeren kan anvendes til at klippe hovedhåret i mønstre. Den klipper helt tæt på hovedbunden (0,6 mm). **Vær forsigtig ved anvendelse af mikrotrimmeren, da den fjerner ethvert hår, den berører.**

- Sæt mikrotrimmeren på håndgrebet (se afsnittet “Påsætning/aftagning af tilbehør” i kapitlet “Klargøring”).

- Før mikrotrimmeren med forsigtige og velkontrollerede bevægelser.

- Det bedste resultat ved klipning opnås ved at føre trimmeren mod hårenes vækstretning.
- Sørg altid for, at mikrotrimmeren er i fuld kontakt med huden.

Trimning

Klargøring til trimning

Kontrollér, at apparatet er fuldt opladet, før du begynder at trimme.

Det er ikke muligt at bruge apparatet via lysnettet.

- Red det hår igennem, der skal trimmes (fuldskæg, moustache, bakkenbarter, øjenbryn) med en fin kam.

- Sæt skærenheden på håndgrebet (se afsnittet “Påsætning/aftagning af tilbehør” i kapitlet “Klargøring”).

Trimning af skæg med skægtrimmerkammen

- Skub skægtrimmerkammen på plads i styrerillerne på begge sider af håndgrebet (klik) (fig. 15).

- Tryk indstillingsvælgeren op eller ned for at vælge den ønskede indstilling (fig. 16).
- Indstillingsindikatoren på bagsiden af apparatet viser den valgte indstilling.

Tabellen viser hårets længde efter trimningen ved forskellige indstillinger:
Når du trimmer første gang, skal du starte med den højeste indstilling (9) for at gøre dig fortrolig med apparatet.

Indstillinger for skægtrimmerkam									
Indstillinger	1	2	3	4	5	6	7	8	9
Hårlængde efter trimning(mm)	2	4	6	8	10	12	14	16	18

- Tænd for apparatet.

- Før apparatet gennem håret med langsomme bevægelser (fig. 17).
- Trimningen bliver mest effektiv, når apparatet bevæges imod hårenes vækstretning.
- Da alle hårene ikke nødvendigvis gror i samme retning, skal du bevæge apparatet i forskellige retninger (op eller på tværs).
- Sørg for, at den flade del af kammen altid er i fuld kontakt med huden for at opnå et ensartet resultat.

- Fjern afklippede hår fra kammen regelmæssigt undervejs.

Har der samlet sig mange hår i kammen, tages den af, og hårene pustes og/eller rystes væk.

Trimning til det rå “skægstubbe-look”

- Ønsker du et råt “skægstubbe-look”, skal du trimme skægget med skægtrimmerkammen ved længdeindstilling 1. (fig. 18)

Trimning af skæg uden skægtrimmerkam

Brug skægtrimmeren uden skægtrimmerkammen til tilretning af skægget og fjernelse af enkelte hår.
Klipning uden kam giver et skægstubbe-look med meget korte skægstubbe (0,6 mm).

- Tryk indstillingsvælgeren opad og træk skægtrimmeren af håndgrebet (fig. 19).

- Før skægtrimmeren med forsigtige og velkontrollerede bevægelser. Berør håret ganske let med skærhovedet.

Skægtrimning med præcisionstrimmer og præcisionskam

Brug præcisionstrimmeren til at trimme mindre områder og lave smarte faconer på skægget.

- Sæt præcisionstrimmeren på håndgrebet (se afsnittet “Påsætning/aftagning af tilbehør” i kapitlet “Klargøring”).

- Skub præcisionskammen på plads i styrerillerne på begge sider af håndgrebet (klik) (fig. 20).

- Tryk indstillingsvælgeren op eller ned for at vælge den ønskede indstilling. (fig. 21)
- Indstillingsindikatoren på bagsiden af apparatet viser den valgte indstilling.

Tabellen viser hårets længde efter trimningen ved forskellige indstillinger:
Når du trimmer første gang, skal du starte med den højeste indstilling (4) for at gøre dig fortrolig med apparatet.

Indstillinger for præcisionskammen				
Indstilling	1	2	3	4
Hårlængde efter trimning (mm)	2	4	6	8

Skægtrimning med præcisionstrimmer, men uden præcisionskam

Brug præcisionstrimmeren uden præcisionskammen til at forme moustache og bakkenbarter; til at lave konturer og til fjernelse af enkelte hår.

- Tryk indstillingsvælgeren op eller ned og træk præcisionskammen af håndgrebet (fig. 22).
- Hold apparatet lodret, og trim de ønskede områder (fig. 23).

Trimning af ansigtshår (næse-/ørehår og øjenbryn)

- Trimning af næsehår
- Sæt næse-/ørehaarstrimmeren på håndgrebet (se afsnittet “Påsætning/aftagning af tilbehør” i kapitlet “Klargøring”).

- Sørg for, at næseborene er rene.

- Tænd for apparatet, og stik trimmerens spids op i et af næseborene. (fig. 24)

Stik aldrig spidsen længere end 0,5 cm ind i næseboret.

- Bevæg spidsen langsomt frem og tilbage, samtidig med at du drejer den lidt, så de uønskede hår fjernes.

Den kildrende fornemmelse, det kan give, reduceres ved at presse spidsen fast ind mod huden.

Trimning af ørehår

- Sæt næse-/ørehaarstrimmeren på håndgrebet (se afsnittet “Påsætning/aftagning af tilbehør” i kapitlet “Klargøring”).

- Vask det ydre øre, og sørg for, at det er renset for ørevoks.

- Tænd for apparatet, og bevæg spidsen langsomt rundt i kanten af øret for at fjerne de hår, der stikker ud. (fig. 25)

- Stik derefter spidsen ind i den ydre ørekanal. (fig. 26)

Stik aldrig spidsen længere ind i ørekanalen end 0,5 cm, da du ellers risikerer at beskadige trommehinden.

Trimning af øjenbryn med præcisionstrimmer og præcisionskam

Brug præcisionstrimmeren med præcisionskammen til at trimme hele øjenbrynet til samme længde.

Brug aldrig trimmeren til øjenvipperne. Pas på, du ikke kommer for tæt på øjnene.

- Red først øjenbrynene igennem i hårenes vækstretning (fig. 27).

- Sæt præcisionstrimmeren på håndgrebet (se afsnittet “Påsætning/aftagning af tilbehør” i kapitlet “Klargøring”).

- Skub præcisionskammen på plads i styrerillerne på begge sider af håndgrebet (klik) (fig. 20).

- Tryk indstillingsvælgeren op eller ned for at vælge den ønskede indstilling. (fig. 21)
- Indstillingsindikatoren på bagsiden af apparatet viser den valgte indstilling.

Tabellen viser hårets længde efter trimningen ved forskellige indstillinger:
Når du trimmer første gang, skal du starte med den højeste indstilling (4) for at gøre dig fortrolig med apparatet.

Indstillinger for præcisionskammen				
Indstilling	1	2	3	4
Hårlængde efter trimning (mm)	2	4	6	8

- Bevæg præcisionstrimmeren hen over øjenbrynet fra den ydre kant af brynet og indad mod næsen. (fig. 28)

Tilretning af øjenbryn/fjernelse af enkelte ansigtshår med mikrotrimmeren

Brug mikrotrimmeren til at forme øjenbryn og fjerne enkelthår fra ansigtet

Brug aldrig trimmeren til øjenvipperne. Pas på, du ikke kommer for tæt på øjnene.

Undlad at bruge mikrotrimmeren for tæt på et spejl.

- Sæt mikrotrimmeren på håndgrebet (se afsnittet “Påsætning/aftagning af tilbehør” i kapitlet “Klargøring”).

- Når du tilretter øjenbrynene, skal du strække huden på øjenlåget ud (fig. 29).

- Før mikrotrimmeren med forsigtige og velkontrollerede bevægelser.
 - Bevæg altid mikrotrimmeren imod hårenes vækstretning.
 - Sørg altid for, at mikrotrimmeren er i fuld kontakt med huden.

Barbering

Barbering med Micro Shaver

Brug din Micro Shaver til at lave glatte, veldefinerede konturer.

Kontrollér altid, om micro shaveren er slidt eller beskadiget, inden den anvendes. Er folien eller skærenheden beskadiget eller slidt, kan det forårsage personskade. Er folien beskadiget, skal den øverste del af micro shaveren udskiftes. Er skærenheden beskadiget, skal hele tilbehørsdelen udskiftes, før micro shaveren kan anvendes igen.

- Brug enten skærenheden eller præcisionstrimmeren uden kam til at fortrimme de konturer, du ønsker at barbere.

- Sæt micro shaveren på håndgrebet (se afsnittet “Påsætning/aftagning af tilbehør” i kapitlet “Klargøring”).

- Tryk forsigtigt micro shaveren mod huden, og barber dig langs kanten af konturerne for at fjerne eventuelle skægstubbe.

Tryk ikke for hårdt.

Rengøring

Brug aldrig trykluft, skuresvampe eller skrappe rengøringsmidler så som benzin, acetone eller lignende til rengøring af apparatet.

Bemærk: Apparatet kræver ikke smøring.

Rengør apparatet hver gang det har været brugt.

- Sørg for, at apparatet er slukket, og stikket er taget ud af stikkontakten.

- Fjern eventuelle kamme og/eller tilbehørsdele fra apparatet.

- Har du brugt micro shaveren, skal du tage den øverste del af den af (fig. 30).

Skærfolien er meget sart og skal håndteres varsomt. Udskift den øverste del af micro shaveren, hvis skærfolien er beskadiget.

Rengør ikke skærfolien med børsten, da dette kan beskadige den.

- Pust og/eller ryst de hår, der måtte have samlet sig i tilbehørsdelene eller kammene væk.

- Rengør tilbehørsdelene, kammene og apparatet med lukket vand eller med rensébørsten.

- Rengør adapteren med rensébørsten eller en tør klud.

Hold adapteren tør.

Opbevaring

Opbevar apparat og tilbehørsdele i opladeenheden for at undgå beskadigelse.

Udskiftning

Hvis adapteren beskadiges, skal den altid udskiftes med en original adapter af samme type for at undgå enhver risiko. Udskift kun beskadigede eller slidte tilbehørsdele eller kamme med originale Philips tilbehørsdele eller kamme Philips tilbehørsdele, kamme og adaptere kan købes/ bestilles hos din Philips-forhandler.

Hvis du har problemer med at skaffe en adapter; tilbehørsdele eller kamme til apparatet, bedes du kontakte dit lokale Philips Kundecenter (telefonnumre findes i “World-Wide Guarantee” folderen).

Miljøhensyn

- Apparatet må ikke smides ud sammen med almindeligt husholdningsaffald, når det til sin tid kasseres. Aflever det i stedet på en kommunal genbrugsstation. På den måde er du med til at beskytte miljøøet (fig. 31).
- Det indbyggede genopladelige batteri indeholder stoffer, der kan forurene miljøet. Fjern altid batteriet, før du kasserer apparatet, og afleverer det på en genbrugsstation. Aflever batteriet på et officielt indsamlingssted for brugte batterier. Kan du ikke få batteriet ud, kan du aflevere apparatet til Philips, som vil sørge for at tage batteriet ud og bortskaffe det på en miljømæssig forsvarlig måde. (fig. 32)

Udtagning af batteriet

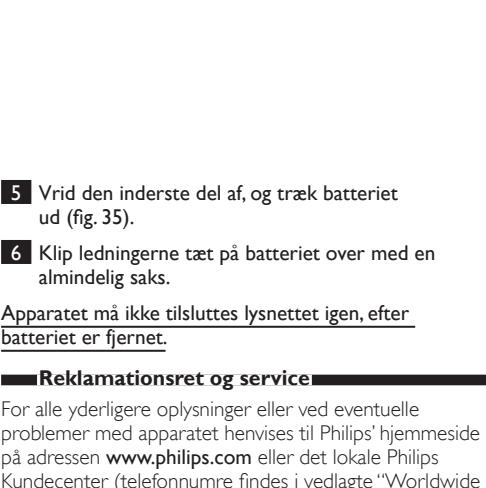
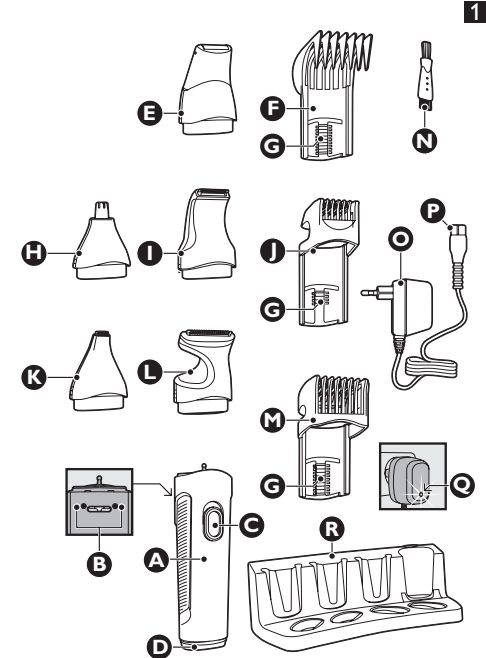
Tag kun batteriet ud, når det er helt afladet.

- Tag stikket ud af stikkontakten, og lad apparatet køre, indtil motoren stopper af sig selv.

- Fjern eventuelle kamme og/eller tilbehørsdele fra apparatet.

- Fjern den øverste del af apparatet med en skruetrækker (fig. 33).

- Træk den inderste del af apparatet ud (fig. 34).



SUOMI

Johdanto

Onnittelut ostoksestasi ja tervetuloa Philips-tuotteiden käyttäjäksi! Hyödynnä Philipsin tuki ja rekisteröi tuotteesi osoitteessa www.philips.com/welcome.

Laitteen osat (Kuva 1)

- A** Runko
- B** Asetuksen osoitin
- C** Käynnistyskytkin
- D** Liitäntä pistokkeelle
- E** Mikrotasain
- F** Ohjaukampa hiusten leikkaamiseen
- G** Asetuksen valitsin
- H** Nenä- ja korvakarvatrimmeri
- I** Tarkkuustrimmeri
- J** Ohjaukampa siistimiseen
- K** Mikrotrimmeri
- L** Teräyksikkö
- M** Ohjaukampa parran siistimiseen
- N** Puhdistusharja
- O** Latauslaite
- P** Pistoke
- Q** Latauksen merkkivalo
- R** Teline

Tärkeää

Lue tämä käyttöopas huolellisesti ennen käyttöä ja säilytä se vastaisen varalle.

- Vaara**
- Suojaa latauslaite kosteudelta.
- Tärkeää**
- Tarkista, että verkkolaitteessa ja laitteessa oleva jännitemerkintä vastaa paikallista verkkojännitettä, ennen kuin liität laitteen sähköverkkoon.
- Latauslaite sisältää jännitemuuntajan. Älä vaihda latauslaitteen tilalle toisenlaista pistoketta, jotta et aiheuta vaaratilannetta.
- Laitetta ei ole tarkoitettu lasten tai sellaisten henkilöiden käyttöön, joiden fyysinen tai henkinen toimintakyky on rajoittunut tai joilla ei ole kokemusta tai tietoa laitteen käytöstä, muuten kuin heidän turvallisuudestaan vastaavan henkilön valvonnassa ja ohjauksessa.
- Pienten lasten ei saa antaa leikkiä laitteella.

Varoitus

- Käytä, lataa ja säilytä laite 15 - 35 °C:n lämpötilassa.
- Käytä laitteen lataamiseen vain mukana tulevaa verkkolaitetta.
- Jos latauslaite on vaurioitunut, vaihda vaaratilanteiden välttämiseksi tilalle aina alkuperäisen tyyppinen latauslaite.
- Älä käytä laitetta, jos jokin lisäosista tai ohjaukskammoista on vaurioitunut, koska laitteen käyttö saattaa tällöin aiheuttaa vammoja.
- Ole varovainen kuuman veden kanssa.Varmista aina, ettei vesi ole liian kuumaa, ettet polta käsiäsi.
- Tämä laite on tarkoitettu vain ihmisten hiusten leikkaamiseen ja parran, viiksien, pulisongkien, nenäkarvojen, korvakarvojen ja kulmakarvojen siistimiseen. Älä käytä sitä muuhun tarkoitukseen.
- Älä koskaan yritä leikata silmäripsiäsi.
- Jos laite siirretään tilaan, jonka lämpötila, paine tai kosteus poikkeaa merkittävästi aiemmasta, anna laitteen sopeutua uusiin olosuhteisiin noin 30 minuuttia, ennen kuin käytät sitä.

- Vastaavuus standardien kanssa**
- Laitte täyttää kansainvälisesti hyväksytty IEC:n turvamääräykset, ja sitä voidaan käyttää turvallisesti kylvyssä tai suihkussa ja sen voi puhdistaa juoksevan veden alla (Kuva 2).
- Tämä Philips-laite vastaa kaikkia sähkömagneettisia kenttiä (EMF) koskevia standardeja. Jos laitetta käytetään oikein ja tämän käyttöohjeen ohjeiden mukaisesti, sen käyttäminen on turvallista tämänhetkisten tieteellisten tutkimusten perusteella.

Käyttöönotto

Lataaminen

Lataa laitetta vähintään 10 tuntia ennen ensimmäistä käyttökertaa ja kun laite on ollut pitkään käyttämättömänä. Kun laitteen akku on ladattu täyteen, sitä voi käyttää langattomasti jopa 35 minuuttia. Älä lataa laitetta yli 24 tuntia.

Laitte ei toimi verkkovirralla.
Laitetta ei voi ladata telineessä.

- Kytke verkkolaitteen pistoke laitteen tuloliittimeen ja kytke sen jälkeen verkkolaite seinässä olevaan pistorasiaan (Kuva 3).
- Latauksen merkkivalo syttyy latauslaitteessa meriksi siitä, että laite latautuu (Kuva 4).

Huomautus: Latauksen merkkivalon väri ei muutu eikä se sammu, kun laitteen akku on ladattu täyteen.

- Akun eliniän pidentäminen**
- Irrota verkkolaite pistorasiasta, kun akku on latautunut täyteen (lataaminen kestää 10 tuntia).
- Älä pidä laitetta liitettynä pistorasiaan yli 24 tuntia.
- Käytä laitetta kaksi kertaa vuodessa niin kauan, että moottori lakkaa toimimasta. Lataa sitten akku uudelleen.

Lisäosien kiinnittäminen ja irrottaminen

Kaikki lisäosat (teräyksikkö, tarkkuustrimmeri, mikrotrimmeri, mikrotasain ja nenä- ja korvakarvatrimmeri) kiinnitetään ja irrotetaan samalla tavalla.

- Kiinnitä lisäosa painamalla se kiinni runkoon (Kuva 5).

- Irrota lisäosa vetämällä se irti rungosta. (Kuva 6)

Hiustenleikkuu

Hiustenleikkuun valmisteleminen

Varmista, että laite on täysin ladattu, ennen kuin aloitat hiustenleikkuun.

Laitte ei toimi verkkovirralla.

Käytä laitetta vain puhtaisiin, kuiviin hiuksiin. Älä leikkaa sillä vasta pestyjä hiuksia.

- Tarkista ennen hiustenleikkuun aloitusta, että sen henkilön pää, jonka hiuksia leikataan, on leikkaajan rinnan korkeudella, jolloin pää on kokonaan selvästi näkyvissä ja helposti käsiteltävissä.

- Kampaa hiukset kasvusuuntaan (Kuva 7).

- Kiinnitä teräyksikkö runkoon (katso Käyttöönotto-kappaleen kohta Lisäosien kiinnittäminen ja irrottaminen).

Hiusten leikkaaminen ohjauksamman avulla

- Liu’uta ohjaukampa rungon kummallakin puolella oleviin uriin niin, että se napsahtaa paikalleen (Kuva 8).

- Valitse haluamasi asetus painamalla valitsinta ylös tai alas (Kuva 9).
- Valittu asetus näkyy laitteen takana olevassa asetuksen osoittimessa. (Kuva 10)

Seuraavassa taulukossa on lueteltu leikattujen hiusten pituudet käytettäessä eri asetuksia. Kun käytät laitetta ensimmäistä kertaa, totuttele sen ominaisuuksiin käyttämällä suurinta asetusta (9).

Asento	1	2	3	4	5	6	7	8	9
Hiuksen pituus leikkaamisen jälkeen (mm)	4	6	8	10	12	14	16	18	20

Vinkki: Kirjoita muistini käyttämäsi leikkauspituusasetukset seuraavia leikkauksettoja varten.

- Käynnistä laite.
- Liikuta kotiparturia hitaasti hiusten läpi.
 - Kun liikutat laitetta hiusten kasvusuuntaa vastaan, se leikkaa tehokkaimmin.
 - Koska kaikki ihokarvat eivät kasva samaan suuntaan, laitetta on liikuteltava eri suuntiin (ylös, alas tai vaakasuunnassa) (Kuva 11).
 - Varmista, että ohjauksamman sileä osa on aina tiiviisti kiinni ihossa, jolloin tuloksesta tulee tasainen.
 - Tee päällekkäin meneviä vetoja pään yli varmistaaksesi, että kaikki leikattavat hiukset tulevat leikatuiksi.
 - Ohjaa kiharoitia, harvoja tai pitkiä ja ohuita hiuksia kammalla laitetta kohti.

- Leikatut hiukset kannattaa poistaa ohjauksammasta säännöllisesti leikkauksen aikana.

Jos ohjaukampaan on kertynyt paljon ihokarvoja, irrota ohjaukampa ja puhalla ja/tai ravista ihokarvat pois.

Hiusten muotoileminen ohjauksamman avulla

Jos haluat leikata hiukset hyvin lyhyiksi (0,6 mm) tai siistiä hiusrajaa niskasta ja korvien ympäriltä, voit käyttää laitetta ilman ohjaukampaa.

Ole varovainen käyttäessäsi laitetta ilman ohjaukampaa. Teräyksikkö leikkaa tällöin kaikki hiukset, joihin se osuu.

- Paina asetuksen valitsinta ylöspäin ja irrota kampa vetämällä. (Kuva 12)
- Ennen kuin muotoilet hiusrajan korvien ympäriltä, kampaa hiusten latvat korvien päälle.
- Kallista laitetta siten, että vain teräyksikön toinen reuna koskee hiusten latvoja, kun muotoilet hiusrajaa korvien ympärillä (Kuva 13).

Leikkaa vain hiusten latvat. Hiusrajan tulisi olla lähellä korvaa.

- Muotoile niskan hiusraja ja pulisongit kääntämällä kotiparturia ja liikuttamalla sitä alaspäin (Kuva 14).

Liikuta laitetta hitaasti ja tasaisesti. Seuraa luonnollista hiusrajaa.

Muotojen leikkaaminen mikrotrimmerillä

Voit leikata hiuksiin muotoja mikrotrimmerillä. Se leikkaa hiukset hyvin lyhyiksi (0,6 mm).

Ole varovainen käyttäessäsi mikrotrimmeriä, koska se leikkaa kaikki hiukset, joihin se osuu.

- Kiinnitä mikrotrimmeri runkoon (katso Käyttöönotto-kappaleen kohta Lisäosien kiinnittäminen ja irrottaminen).

- Liikuta mikrotrimmeriä varovasti ja hallitusti.
 - Parhaan leikkaustuloksen saat liikuttamalla trimmeriä hiusten kasvusuunnan vastaisesti.
 - Varmista, että mikrotrimmeri on aina kiinni ihossa.

Ihokarvojen trimmaaminen

Trimmaamisen valmisteleminen

Varmista, että laite on täysin ladattu, ennen kuin aloitat trimmaamisen.

Laitte ei toimi verkkovirralla.

- Kampaa trimmattavat ihokarvat (parta, viikset, pulisongit ja kulmakarvat) tiheällä kammalla.
- Kiinnitä teräyksikkö runkoon (katso Käyttöönotto-kappaleen kohta Lisäosien kiinnittäminen ja irrottaminen).

Parran siistiminen siihen tarkoitettulla kammalla

- Liu’uta parran siistimiseen käytettävä kampa rungon kummallakin puolella oleviin uriin niin, että se napsahtaa paikalleen (Kuva 15).

- Valitse haluamasi asetus painamalla valitsinta ylös tai alas (Kuva 16).
- Valittu asetus näkyy laitteen takana olevassa asetuksen osoittimessa.

Seuraavassa taulukossa on lueteltu leikattujen ihokarvojen pituudet käytettäessä eri asetuksia. Kun käytät laitetta ensimmäistä kertaa, totuttele sen ominaisuuksiin käyttämällä suurinta asetusta (9).

Asetukset	1	2	3	4	5	6	7	8	9
Leikatun ihokarvan pituus(mm)	2	4	6	8	10	12	14	16	18

- Käynnistä laite.

- Liikuta kotiparturia hitaasti hiusten läpi (Kuva 17).

- Kun liikutat laitetta ihokarvojen kasvusuuntaa vastaan, se leikkaa tehokkaimmin.
- Koska kaikki hiukset eivät kasva samaan suuntaan, laitetta on liikuteltava eri suuntiin (ylös tai vaakasuunnassa).
- Varmista, että ohjauksamman sileä osa on aina tiiviisti kiinni ihossa, jolloin tuloksesta tulee tasainen.

- Leikatut hiukset kannattaa poistaa ohjauksammasta säännöllisesti leikkauksen aikana.

Jos ohjaukampaan on kertynyt paljon ihokarvoja, irrota ohjaukampa ja puhalla ja/tai ravista ihokarvat pois.

Trimmaaminen ainutlaatuisen “sänkiparta”-asetuksen avulla

- Saat aikaan muodikkaan sänkiparran käyttämällä trimmatessasi parran siistimiseen tarkoitettussa ohjauksammassa leikkauspituusasetusta 1. (Kuva 18)

Parran siistiminen ilman ohjaukampaa

Voit muotoilla partaa ja leikata yksittäisiä karvoja käyttämällä partatrimmeriä ilman ohjaukampaa. Ilman ohjaukampaa leikkauspituus on hyvin lyhyt (0,6 mm).

- Paina asetuksen valitsinta ylöspäin ja irrota kampa vetämällä (Kuva 19).

- Liikuta partatrimmeriä varovasti ja hallitusti. Kosketa partakarvoja kevyesti teräyksiköllä.

Parran siistiminen tarkkuustrimmerillä ja siistimiskammalla

Käytä tarkkuustrimmeriä ja siistimiskampaa, kun haluat siistiä pienempiä alueita ja muotoilla partaa trendikkäästi.

- Kiinnitä tarkkuustrimmeri runkoon (katso Käyttöönotto-kappaleen kohta Lisäosien kiinnittäminen ja irrottaminen).
- Liu’uta siistimiskampa rungon kummallakin puolella oleviin uriin niin, että se napsahtaa paikalleen (Kuva 20).

- Valitse haluamasi asetus painamalla valitsinta ylös tai alas. (Kuva 21)
- Valittu asetus näkyy laitteen takana olevassa asetuksen osoittimessa.

Seuraavassa taulukossa on lueteltu leikattujen ihokarvojen pituudet käytettäessä eri asetuksia. Kun käytät laitetta ensimmäistä kertaa, totuttele sen ominaisuuksiin käyttämällä suurinta asetusta (4).

Asento	1	2	3	4
Leikatun ihokarvan pituus (mm)	2	4	6	8

Parran siistiminen tarkkuustrimmerillä ilman siistimiskampaa

Voit muotoilla viiksiä ja pulisongeja sekä leikata yksittäisiä karvoja käyttämällä tarkkuustrimmeriä ilman siistimiskampaa.

- Paina asetuksen valitsinta ylöspäin ja irrota kampa vetämällä (Kuva 22).

- Pidä laitetta pystyasennossa ja siisti haluamasi alueet (Kuva 23).

Nenä-, korva- ja kulmakarvojen leikkaaminen

Nenäkarvojen siistiminen

- Kiinnitä nenä- ja korvakarvatrimmeri runkoon (katso Käyttöönotto-kappaleen kohta Lisäosien kiinnittäminen ja irrottaminen).

- Varmista, että sieraimet ovat puhtaat.
- Käynnistä laite ja työnnä trimmerin kärki toiseen sieraimeen. (Kuva 24)

Älä työnnäärkeä sieraimen sisään enempää kuin 0,5 cm.

- Poista häiritsevät karvat liikuttamallaärkeä hitaasti sisään ja ulos ja kääntämällä laitetta samalla ympäri. Kutiamisen vähentämiseksi paina kärjen sivua tiiviisti ihoa vasten.

Korvakarvojen siistiminen

- Kiinnitä nenä- ja korvakarvatrimmeri runkoon (katso Käyttöönotto-kappaleen kohta Lisäosien kiinnittäminen ja irrottaminen).

- Puhdista korvakäytävä.Varmista, ettei siellä ole vahaa.
- Käynnistä laite ja korvan reunan yli tulevat karvat liikuttamallaärkeä varovasti korvan ympäri. (Kuva 25)

- Työnnä kärki varovasti korvakäytävään. (Kuva 26)

Älä työnnäärkeä korvakäytävään enempää kuin 0,5 cm, ettet vahingoita tärykalvoa.

Kulmakarvojen siistiminen tarkkuustrimmerillä ja siistimiskammalla

Voit siistiä kulmakarvat samanpituaisiksi tarkkuustrimmerillä ja siistimiskammalla.

Älä koskaan leikkaa silmäripsiä.Varo leikkaamasta liian lähellä silmiä.

- Kampaa ensin kulmakarvat kasvusuuntaan (Kuva 27).
- Kiinnitä tarkkuustrimmeri runkoon (katso Käyttöönotto-kappaleen kohta Lisäosien kiinnittäminen ja irrottaminen).
- Liu’uta siistimiskampa rungon kummallakin puolella oleviin uriin niin, että se napsahtaa paikalleen (Kuva 20).

- Valitse haluamasi asetus painamalla valitsinta ylös tai alas. (Kuva 21)
- Valittu asetus näkyy laitteen takana olevassa asetuksen osoittimessa.

Seuraavassa taulukossa on lueteltu leikattujen ihokarvojen pituudet käytettäessä eri asetuksia. Kun käytät laitetta ensimmäistä kertaa, totuttele sen ominaisuuksiin käyttämällä suurinta asetusta (4).

Asento	1	2	3	4
Leikatun ihokarvan pituus (mm)	2	4	6	8

- Liikuta tarkkuustrimmeriä kulmakarvojen yli kulmakarvojen ulkoreunasta nenää kohti. (Kuva 28)

Kulmakarvojen muotoileminen ja yksittäisten ihokarvojen leikkaaminen mikrotrimmerillä

Voit muotoilla kulmakarvoja ja poistaa yksittäisiä ihokarvoja mikrotrimmerillä

Älä koskaan leikkaa silmäripsiä.Varo leikkaamasta liian lähellä silmiä.

Älä käytä mikrotrimmeriä liian lähellä peiliä.

- Kiinnitä mikrotrimmeri runkoon (katso Käyttöönotto-kappaleen kohta Lisäosien kiinnittäminen ja irrottaminen).

- Venytä luomen ihoa, kun muotoilet kulmakarvoja (Kuva 29).

- Liikuta mikrotrimmeriä varovasti ja hallitusti.
 - Liikuta aina mikrotrimmeriä hiusten kasvusuuntaa vastaan.
 - Varmista, että mikrotrimmeri on aina kiinni ihossa.

Ihokarvojen poisto

Parranajo mikrotasaimella

Mikrotrimmerin avulla voit muotoilla parran rajat sileiksi ja selkeiksi.

Tarkista aina ennen mikrotasaimen käyttöä, että se ei ole vioittunut tai kulunut.Älä käytä mikrotasainta, jos teräverkko tai teräyksikkö on vioittunut tai kulunut, sillä se saattaa aiheuttaa vammoja.Jos teräverkko on vioittunut, vaihda mikrotasaimen yläosa, ja jos teräyksikkö on vioittunut, vaihda koko lisäosa, ennen kuin käytät sitä.

- Leikkaa haluamasi parran rajat ensin teräyksiköllä tai tarkkuustrimmerillä ilman ohjaukampaa.

- Kiinnitä mikrotasain runkoon (katso Käyttöönotto-kappaleen kohta Lisäosien kiinnittäminen ja irrottaminen).

- Paina mikrotasainta kevyesti ihoa vasten ja leikkaa sänki parran reunoilta.

Älä paina liian voimakkaasti.

Puhdistaminen

Älä käytä paineilmaa, naarmuttavia tai syövyttäviä puhdistusaineita tai -välineitä laitteen puhdistamiseen (kuten bensiiniä tai asetonia).

Huomautus: Laitetta ei tarvitse voidella.
Puhdista laite aina käytön jälkeen.

- Varmista, että laitteen virta on katkaistu ja pistotulppa on irrotettu pistorasiasta.

- Irrota kammat ja/tai lisäosat laitteesta.

- Jos olet käyttänyt mikrotasainta, irrota sen yläosa lisäosan rungosta (Kuva 30).

Teräverkko on hyvin hauras. Käsittele sitä varoen.Vaihda mikrotasaimen yläosa, jos teräverkko on vioittunut.

Älä puhdista teräverkkoa harjalla, sillä se saattaa vaurioittaa teräverkkoa.

- Poista lisäosaan tai ohjaukampaan kertyneet hiukset ja karvat puhaltamalla tai ravistamalla.

- Puhdista lisäosat, kammat ja laite haalealla vedellä tai puhdistusharjalla.

- Puhdista verkkolaite puhdistusharjalla tai kuivalla liinalla.

Suojaa verkkolaite kosteudelta.

Säilytys

Säilytä laite ja lisäosat lataustelineessä vahingoittumisen välttämiseksi.

Varaosat

Jos latauslaite on vaurioitunut, vaihda vaaratilanteiden välttämiseksi tilalle aina alkuperäisen tyyppinen latauslaite. Vaihda vioittuneet tai kuluneet lisäosat tai kammat vain alkuperäisiin Philipsin lisäosiin tai kampoihin Philipsin varaosia (lisäosia, kampoja ja verkkolaitteita) on saatavana Philipsin jälleenmyyjiltä ja Philipsin valtuuttamista huoltoliikkeistä.

Jos et löydä korvaavaa verkkolaitetta tai muuta varaosaa laitteeseen, ota yhteyttä Philipsin maakohtaiseen asiakaspalveluun (puhelinnumero on kansainvälisessä takuulehtisessä).

Ympäristöasiaaa

- Älä hävitä vanhoja laitteita tavallisen talousjätteen mukana, vaan toimita ne valtuutettuun kierrätyspisteeseen. Näin autat vähentämään ympäristölle aiheuttuvia haittavaikutuksia (Kuva 31).
- Laitteen kiinteät ladattavat akut sisältävät ympäristölle haitallisia aineita. Poista akku aina ennen laitteen toimittamista valtuutettuun keräyspisteeseen, ja toimita se valtuutettuun akkujen keräyspisteeseen. Jos et pysty irrottamaan akkua laitteesta, voit toimittaa laitteen Philipsin huoltopalveluun, jossa akku poistetaan ja laite hävitetään ympäristöstävälisellä tavalla. (Kuva 32)

Akun hävittäminen

Varmista, että akku on poistettaessa täysin tyhjä.

- Irrota laite sähköverkosta ja anna laitteen käydä, kunnes moottori pysähtyy.

- Irrota kammat ja/tai lisäosat laitteesta.

- Irrota laitteen yläosa ruuveimeisellä (Kuva 33).

- Vedä laitteen sisäosa rungosta (Kuva 34).

- Avaa sisäosa ja poista akku (Kuva 35).

- Katkaise akun lähellä olevat johdot saksilla.

Älä liitä laitetta verkkolaitteeseen akun poistamisen jälkeen.

Takuu & huolto

Jos haluat lisätietoja tai laitteen kanssa tulee ongelmia, tutustu Philipsin verkkosivustoon osoitteessa www.philips.com tai kysy neuvoa Philipsin kuluttajapalvelukeskuksesta (puhelinnumero on kansainvälisessä takuulehtisessä). Jos maassasi ei ole kuluttajapalvelukeskusta, ota yhteyttä Philipsin jälleenmyyjään.

